

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Générations : aînés**

Band (Jahr): **27 (1997)**

Heft 2

PDF erstellt am: **27.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

GENERATIONS

N° 2 Février 1997

EDITORIAL

Baissez les primes!

Si l'on en croit les statistiques, les retraités coûtent très cher à la communauté. Il est vrai que, l'âge venant, les ennuis de santé s'accumulent. Les rendez-vous chez le médecin se multiplient et les visites à la pharmacie sont plus fréquentes. Les factures s'additionnent et les assureurs passent à la caisse.

Pourtant, un constat s'impose: les personnes qui entretiennent leur condition physique en pratiquant un sport, adapté à leur âge et à leurs capacités, bénéficient d'une meilleure santé. Mieux dans leur corps, mieux dans leur tête, elles vivent une retraite heureuse, où les petits et les gros bobos sont moins présents.

Pro Senectute, pour qui la prévention de la santé des retraités reste préoccupante, lance ce mois-ci une formule intelligente d'encouragement au sport. Les bénéficiaires des rentes de retraités ont ainsi la possibilité de pratiquer le sport de leur choix à des heures déterminées et à des conditions préférentielles.

L'expérience débute dans le canton de Vaud, mais il y a fort à parier qu'elle sera reprise rapidement dans d'autres régions du pays.

La relation entre le sport et les coûts de la maladie saute aux yeux. En entretenant une bonne condition physique, les retraités auront moins recours aux médecins et aux médicaments. D'où une économie évidente.

Afin d'encourager cette tendance, il faudrait que les caisses maladie concèdent aux retraités sportifs des baisses de primes. Cela semble logique et tout le monde y gagnerait.

On attend impatiemment les propositions des assureurs!

Jean-Robert Probst

Couverture: Annie Fratellini, première femme clown de l'histoire du cirque, a découvert sa vocation tardivement, grâce à son mari, le cinéaste Pierre Etaix. Aujourd'hui, en faisant rire des milliers de personnes, elle échappe à ses tourments... Photo Schneider

6 Souvenirs

Noël Coward avait choisi de vivre aux Avants

8 Enquête



C'est une évidence, nous passons un tiers de notre vie au lit. Alors, lorsque vous perdez le sommeil, c'est toute votre vie qui s'en trouve déréglée. Heureusement, les fabricants de literie viennent à votre secours et, de plus, il existe mille petits trucs pratiques pour vous inciter à faire de beaux rêves!

12 Loisirs

Encadrez vos photos et sortez vos luges!

18 Cuisine

Le restaurant Prussien à Neuchâtel

21 Animaux

Des oies pour garder votre maison

22 Galerie

Le Mont Blanc, un géant impressionnant

26 Portrait

Annie Fratellini, clown au féminin

30 Reportage

«Au plus près du bonheur...» Telle est la devise des îles Seychelles, cet archipel de rêve, situé au cœur de l'Océan indien. Hantées par les navigateurs arabes, puis par les marins venus d'Europe, ces îles ont une histoire mouvementée et des plages paradisiaques. A découvrir, pour oublier les longues journées d'hiver...



33 Voyage

Les amandiers de Majorque

34 Santé

L'homme qui a découvert la pilule de jeunesse

41 Social

Un passeport pour les sportifs

46 Récit

Le banc des pouilleux, par Jean Mathys

Rubriques

5 Courrier

14 Filigranes

15 Livres

16 Musique

17 TV-radio

19 Consommation

20 Humour

32 Livres

36 Jeux

38 Social GE

39 Social VD

40 Social VS

42 Agenda

45 Assurances

48 Petites annonces

49 Réflexions

50 Point final